

— HOME —  
**GARDEN**

# ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

**EG 1450**



## **Поздравляем Вас с приобретением электрического триммера HOME GARDEN!**

Триммер - это удобный и эффективный инструмент по обработке участков травы, требующих аккуратности и точности. Вы без особого труда сможете скосить или подравнять траву на приусадебных участках, вдоль цветочных клумб, домов и заборов. Инструменты просты в сборке, легки в использовании, требуют минимального технического обслуживания. Инженерами нашей компании применены самые современные технологии систем антивибрации, управления, смазки приводов и многое другое.

Мы стараемся, чтобы работа с электрическим триммером была приятной и безопасной при соблюдении мер техники безопасности, представленных в инструкции. Однако не стоит забывать, что триммер при ненадлежащем использовании является источником угрозы Вашему здоровью и здоровью окружающих.

В инструкции подробно описан процесс сборки, запуска и технического ухода за электрическим триммером. Следуйте нашим инструкциям и инструмент прослужит Вам долго и станет надежным помощником на приусадебном участке. Мы гарантируем Вам безотказную работу триммера и удовольствие от процесса работы на свежем воздухе!

### **Принцип действия и назначение**

Электротриммер предназначен для кошения травы с помощью вращающейся триммерной лески ( или ножа - в зависимости от модели ), приводимой в движение электродвигателем.

## **СПАСИБО ЗА ПОКУПКУ!**

# — HOME — GARDEN

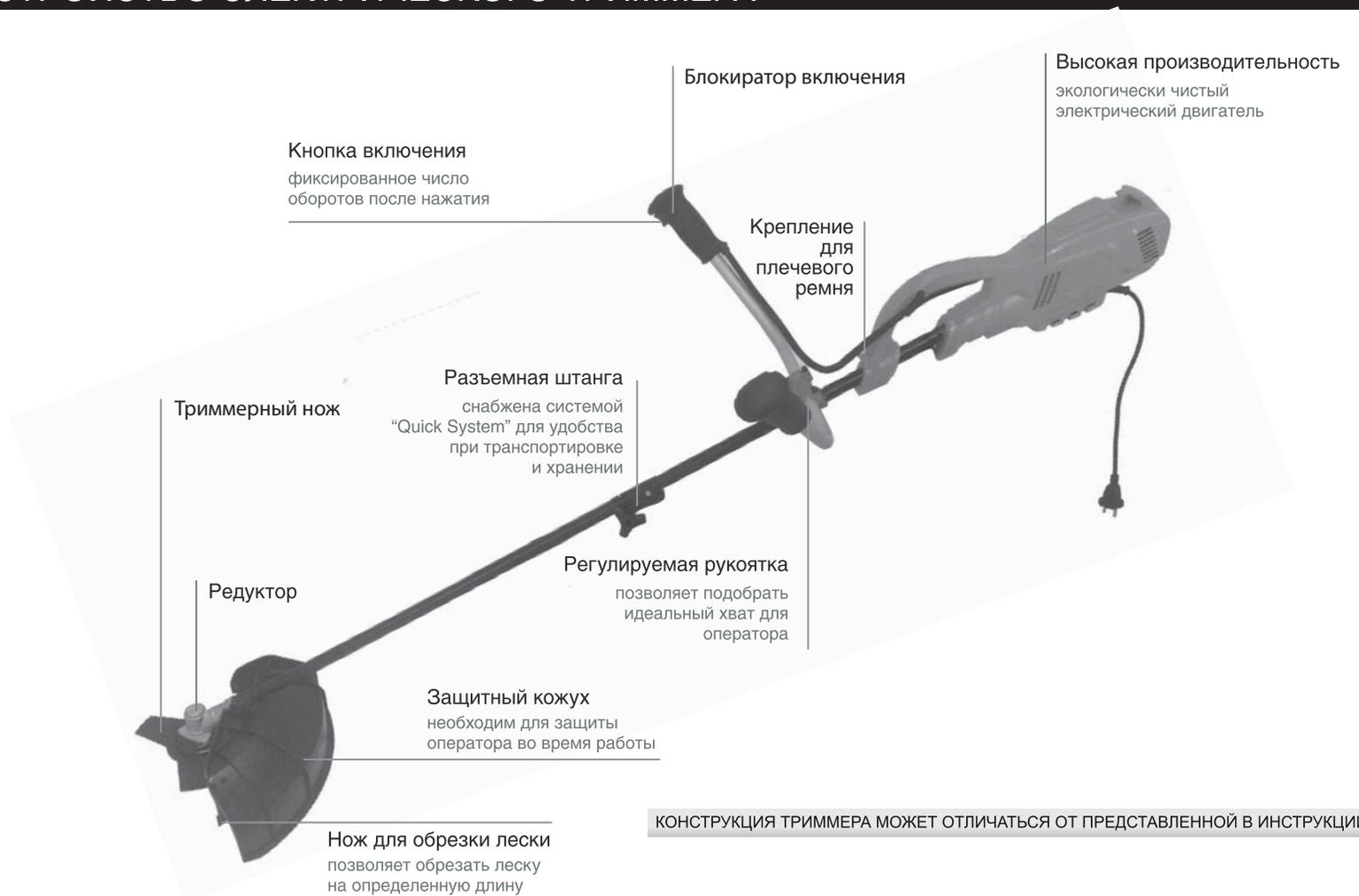
## СОДЕРЖАНИЕ

ПРИНЦИП ДЕЙСТВИЯ И НАЗНАЧЕНИЕ	3
ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ	5
УСТРОЙСТВО ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА	6
ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ	7
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	8
РАСШИФРОВКА СЕРИЙНОГО НОМЕРА	9
СБОРКА ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА	10
ЗАПУСК ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА	14
ОСТАНОВКА ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА	15
УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ, ТРАНСПОРТИРОВКИ И ПРОДАЖИ	16
ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	17
СОВЕТЫ ПО ПРАКТИЧЕСКОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ	19
КОМПЛЕКТАЦИЯ	20
УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК	21
ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН	23
ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА	24
АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ	25

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТРИММЕРОМ

- Перед началом использования триммера внимательно прочитайте инструкцию и отметьте для себя основные моменты работы с электрическим триммером. Не выбрасывайте инструкцию, поскольку она может пригодиться Вам в будущем. Используйте триммер только по назначению.
- Перед началом работы убедитесь, что триммер полностью и правильно собран. Проверьте правильность установки и надежность крепления всех элементов инструмента, особенно триммерной катушки. Убедитесь в правильной установке защитного кожуха.
- Проверьте совместимость частоты и напряжения электрической сети с характеристиками триммера, указанными на корпусе.
- При работе с электрическим триммером используйте только удлинители с двойной изоляцией и влагозащитными розетками. Не используйте удлинители, розетки в неисправном состоянии или не соответствующие подключаемой нагрузке. При повреждении удлинителя немедленно отключите триммер.
- Перед началом работы тщательно осмотрите территорию, где вам предстоит работать, уберите осколки стекла, камни, остатки арматуры или иные инородные предметы, которые при попадании под леску могут быть отброшены и нанести травму.
- Триммер не предназначен для использования детьми или людьми с нарушениями двигательных функций, а также лицами, находящимися в состоянии алкогольного, наркотического опьянения или под действием лекарственных препаратов.
- Используйте защитные наушники, очки или защитную маску. Запрещается работать босиком или в открытой обуви, надевайте прочную обувь во избежание травм.
- Не оставляйте работающий триммер без присмотра. Если во время работы триммера рядом находятся дети, необходимо быть предельно внимательным. Не позволяйте детям находиться рядом.
- Соединение с электрической сетью должно быть выполнено так, чтобы была исключена возможность поражения электрическим током посторонних людей. Не погружайте триммер в воду или любую другую жидкость - это может привести к преждевременной коррозии рабочего механизма, а также удару электрическим током.
- Запускайте триммер только на ровной и сухой поверхности. Используйте триммерную леску не более 2,0 мм в диаметре. Запрещено использовать армированную леску, железные тросы и провода в качестве замены триммерной лески.
- Всегда выключайте триммер, когда оставляете его без присмотра, а также по окончании использования, перед чистой или транспортировкой.
- Регулярно проверяйте электрический триммер на предмет неисправностей и повреждений. При обнаружении повреждений любого рода немедленно прекратите использование триммера и передайте устройство в ближайший сервисный центр на диагностику и ремонт.
- Любые виды ремонта или обслуживания триммера, кроме чистки, должны производиться в авторизованном сервисном центре.
- Электрический триммер предназначен только для проведения работ по декоративному скашиванию травы на открытом воздухе, а также в теплицах и закрытых пространствах. Запрещается косить что-либо другое, кроме травы.

## УСТРОЙСТВО ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА



ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ



Наплечный ремень



Набор шестигранных ключей

**ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

<b>МОДЕЛЬ ТРИММЕРА</b>	<b>EG 1450</b>
Мощность двигателя, Вт	1400
Напряжение сети, В	220-230
Частота электрической сети, Гц	50
Частота вращения, об/мин.	8500
Вал привода	гибкий
Антивибрационная система	Да
Диаметр режущей лески, мм	2,0
Диаметр режущего ножа, мм	230
Уровень шума, dB(A)	96
Длина шнура, мм	450
АРТ.	EG 1450-04G

2015 10 12345678 001

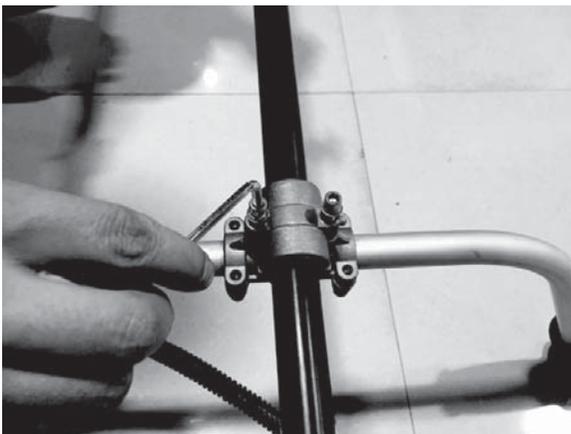
2015 – год производства

10 – месяц производства

12345678 – индекс изделия

001 – серийный номер

## СБОРКА ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА



### ШАГ 1

Установите и закрепите рукоятку на основной штанге так, чтобы с правой стороны оказалась часть, рукоятки управления. Прикрутите рукоятку, не затягивайте болты до конца для последующей регулировки.



### ШАГ 2

Возьмите наплечный ремень и защелкните карабин за крепление на основной штанге триммера.

ДЛЯ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ПОВРЕЖДЕНИЯ РУК ПРИ СБОРКЕ И РАБОТЕ С ТРИММЕРОМ ВСЕГДА НАДЕВАЙТЕ ЗАЩИТНЫЕ ПЕРЧАТКИ.

## СБОРКА ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА

### ЕСЛИ ВЫ РЕШИЛИ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ЛЕСКУ



#### ШАГ 3

Прикрутите защитный кожух к нижней части штанги.



#### ШАГ 4

Установите защитный фланец на шлицевой вал редуктора так, чтобы технические пазы на редукторе и фланце совпали.



#### ШАГ 5

Вставьте шестигранник в технологическое отверстие между защитным фланцем и редуктором. Удерживая шестигранник, закрутите триммерную головку против часовой стрелки до упора.

Конструкция катушки может отличаться от приведенной в инструкции

ЗАПРЕЩАЕТСЯ РАБОТАТЬ С ТРИММЕРОМ БЕЗ ЗАЩИТНОГО ФЛАНЦА. ЕСЛИ ВЫ ЗАБУДЕТЕ УСТАНОВИТЬ ЗАЩИТНЫЙ ФЛАНЕЦ ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ ТРИММЕРНОЙ КАТУШКИ, ТО ПОСЛЕ ОКОНЧАНИЯ РАБОТЫ С ТРИММЕРОМ ВЫ НЕ СМОЖЕТЕ СНЯТЬ ТРИММЕРНУЮ КАТУШКУ.

## СБОРКА ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА

### ЕСЛИ ВЫ РЕШИЛИ ИСПОЛЬЗОВАТЬ НОЖ



#### ШАГ 3

Прикрутите защитный кожух на нижнюю часть штанги. Установите защитный фланец на шлицевой вал редуктора, так, чтобы технические пазы на редукторе и фланце совпали.



#### ШАГ 4

Установите режущий нож на защитный фланец. Сверху ножа установите прижимную шайбу, затем закрутите гайку против часовой стрелки до упора. Вставьте шестигранник в технологическое отверстие между защитным фланцем и редуктором. Затяните гайку при помощи ключа.



#### ШАГ 5

Вставьте предохранительный шплинт в отверстие на валу редуктора, при его наличии в поставке. При затуплении рабочей поверхности ножа с одной стороны переверните нож и продолжайте работать.

ЗАПРЕЩЕНО ЗАТАЧИВАТЬ РЕЖУЩИЙ НОЖ. ТУПОЙ РЕЖУЩИЙ НОЖ НЕОБХОДИМО ЗАМЕНИТЬ НА НОВЫЙ.

## СБОРКА ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА



### ШАГ 6

Соедините обе части штанги. Фиксирующий элемент на нижней штанге должен войти в направляющий паз на основной штанге.

Правильно собранное соединение нельзя разомкнуть без нажатия фиксирующего элемента.



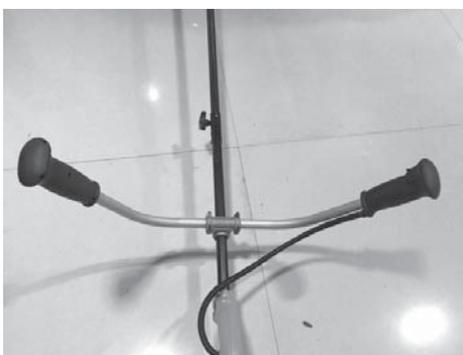
### ШАГ 7

Затяните дополнительное крепление соединительной муфты до упора.

### ШАГ 9

Наденьте триммер. Отрегулируйте плечевой ремень и ручку триммера под индивидуальные требования. Закрутите болты крепления ручки триммера до упора.

## ЗАПУСК ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА



### ШАГ 1

Подключите триммер к электрической сети. Наденьте триммер и крепко возьмите его за рукоятки. При пуске электрического триммера держите руки и ноги на безопасном расстоянии от зоны скашивания.



### ШАГ 2

Для начала работы нажмите на блокиратор кнопки включения.



### ШАГ 3

Плавное нажмите на кнопку включения. Кошение производить на максимальных оборотах, крепко удерживая триммер обеими руками за эргономичные рукоятки.

ВАШ ТРИММЕР ОБОРУДОВАН СИСТЕМОЙ ПОЛУАВТОМАТИЧЕСКОЙ ПОДАЧИ ЛЕСКИ.  
ВО ВРЕМЯ РАБОТЫ ТРИММЕРА НА МАКСИМАЛЬНЫХ ОБОРОТАХ СЛЕГКА УДАРЫТЕ НАЖИМНОЙ ГОЛОВКОЙ ПО ЗЕМЛЕ.  
ДЛИНА РЕЖУЩЕЙ ЛЕСКИ УВЕЛИЧИТСЯ ПРИМЕРНО НА 25 МИЛЛИМЕТРОВ.

## ОСТАНОВКА ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТРИММЕРА



### ШАГ 1

Отпустите кнопку включения - обороты двигателя упадут.

Катушка или нож будут вращаться в течение нескольких секунд после того, как Вы отпустите кнопку включения.



### ШАГ 2

Обязательно отключите триммер от электросети.

### ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

Для повышения качества кошения во время работы перемещайте триммер справа налево.

Держите триммер так, чтобы триммерная катушка или нож были параллельны поверхности земли.

При скашивании высокой травы электрический триммер может перегреться, поэтому процесс кошения надо разделить на несколько этапов, постепенно опуская уровень покоса травы сверху вниз.

Работайте только на максимальных оборотах - это наиболее эффективный способ скашивания травы.

Не скашивайте траву сразу после дождя, возможен риск получения удара электрическим током.

ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО ТРИММЕРНУЮ ЛЕСКУ, РЕКОМЕНДОВАННУЮ ПРОИЗВОДИТЕЛЕМ.  
ДИАМЕТР ЛЕСКИ НЕ ДОЛЖЕН ПРЕВЫШАТЬ 2,0 МИЛЛИМЕТРА.

## УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ, ТРАНСПОРТИРОВКИ И ПРОДАЖИ

Хранить продукцию необходимо в закрытых или других помещениях с естественной вентиляцией, где колебания температуры и влажность воздуха существенно меньше, чем на открытом воздухе в районах с умеренным и холодным климатом, при температуре не выше +40°C и не ниже -50°C, относительной влажности не более 80% при +25°C, что соответствует условиям хранения 5 по ГОСТ 15150-89.

Транспортировать продукцию можно любым видом закрытого транспорта в упаковке производителя или без нее, с сохранением изделия от механических повреждений, атмосферных осадков, воздействия химически-активных веществ и обязательным соблюдением мер предосторожности при перевозке хрупких грузов, что соответствует условиям перевозки 8 по ГОСТ 15150-89.

Никогда не оставляйте продукцию на срок 30 и более дней, не подготовив её к хранению следующим образом:

- удалите излишки масла, смазки и загрязнений;
- выполните все плановые процедуры и смазку;
- затяните все винты и крепления;

При выполнении требований настоящей инструкции срок хранения не ограничен.

### **Условия продажи**

При совершении купли-продажи лицо, осуществляющее торговлю, проверяет в присутствии покупателя внешний вид товара, его комплектность и работоспособность. По возможности производит отметку в гарантийном талоне, прикладывает товарный чек, предоставляет информацию об адресах сервисных центров.

Особые условия реализации не предусмотрены.

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

### СИСТЕМА ОХЛАЖДЕНИЯ



При загрязнении охлаждающих отверстий продуктами покоса используйте для очистки кисточку и/или баллон со сжатым воздухом.



После окончания работ, разберите триммерную головку и очистите ее от остатков скошенной травы. Вал редуктора смажьте графитовой или литиевой смазкой.

### РЕДУКТОР



Раз в три месяца проверяйте наличие смазки в редукторе. При необходимости надо сменить смазку или обратиться в авторизованный сервисный центр. Для смазки редуктора можно использовать оригинальную графитовую смазку Arsenal.

ПРИ РАБОТЕ ТРИММЕРОМ ЗАПРЕЩАЕТСЯ ОПИРАТЬСЯ НАЖИМНОЙ ГОЛОВКОЙ НА ПОВЕРХНОСТЬ ЗЕМЛИ.

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

### НАМОТКА ЛЕСКИ



#### ШАГ 1

Отмерьте 3-4 метра триммерной лески. Совместите метки на нажимной гайке и корпусе катушки. Проденьте леску в два технологических отверстия на нажимной гайке.



#### ШАГ 2

Леска должна выйти из двух боковых отверстий на корпусе катушки. Равномерно и симметрично вытяните леску через боковые отверстия до упора.



#### ШАГ 3

Для наматывания лески слегка прижмите нажимную гайку и вращайте её в направлении, указанном стрелкой на крышке катушки.

КОНСТРУКЦИЯ ТРИММЕРНОЙ КАТУШКИ МОЖЕТ ОТЛИЧАТЬСЯ ОТ ПРЕДСТАВЛЕННОЙ В ИНСТРУКЦИИ

## СОВЕТЫ ПО ПРАКТИЧНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ЭЛЕКТРОТРИММЕРА

Электрический триммер данного класса предназначен только для бытового применения, не рекомендуется использовать данный инструмент при проведении профессиональных и промышленных работ. Электротриммер не предназначен для непрерывной эксплуатации, рекомендуемый режим работы: 15 минут - работа, 10 минут - перерыв. Рекомендуется пользоваться электротриммером не более 20 часов в месяц.

При использовании удлинителя убедитесь, что напряжение электрической сети не более 230 Вольт. Удлинитель должен отвечать следующим характеристикам в таблице. В противном случае может возникнуть понижение напряжения, что приведет к повреждению двигателя.

Длина удлинителя, м	Минимальное сечение жилы, мм <sup>2</sup>
0 - 20	1
20 - 50	1,5
50 - 100	4

Рекомендуем использовать кабели с двойной изоляцией и предохранительными вилками для наружного применения. Регулярно проверяйте вилки и удлинители, при видимом повреждении их необходимо заменить. Не используйте дефектные или нестандартные удлинители, кабели, вилки. Электрическое соединение следует осуществлять так, чтобы автомобили, люди или другие посторонние предметы не смогли повредить его. Во время работы проверяйте положение кабеля, держите его вдали от места кошения, старайтесь не натягивать его. Будьте внимательны при работе в домашних условиях, не косите вблизи электрокабелей и распределительного щита. Помните, что в доме, на даче и приусадебном участке много скрытых электрических кабелей.

Не работайте с электрическим триммером на открытом воздухе во время дождя или высокой влажности, возрастает риск короткого замыкания.

Во время использования электротриммера людям и животным запрещается находиться в зоне работы.

Перед началом скашивания проверяйте исправность всех элементов электротриммера. При скашивании не прикладывайте излишние усилия и не касайтесь рабочей плоскостью земли - лишняя нагрузка на триммерную катушку или нож может вызвать поломку механизмов электрического триммера.

### ЗАМЕНА НОЖА

Со временем полотно ножа затупится с одной стороны, вы можете перевернуть нож и продолжать работать. Запрещается затачивать нож, неправильно заточенный нож может привести к дисбалансу вала редуктора, вызвать перегрев и поломку редуктора. Тупой режущий нож необходимо заменить на новый.

### КРИТЕРИИ ПРЕДЕЛЬНЫХ СОСТОЯНИЙ

- Необходимо следить за состоянием катушки с леской, диска, редуктора (в зависимости от модели), триммерной штанги.
- При поломке элементов катушки, невозможности ее собрать произвести замену. При завершении запаса триммерной лески произвести заправку катушки новой леской.
- При обнаружении деформации диска, приводящей к вибрации продукции, произвести замену диска.
- При обнаружении деформации трансмиссионной штанги обратиться в авторизованный сервисный центр.
- При обнаружении дефектов и деформации редуктора обратиться в сервисный центр для его ремонта / замены.

# — HOME — GARDEN

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

1. Двигатель в сборе с рукояткой управления и верхней частью трансмиссионной штанги	1 ШТ.
2. Нижняя часть трансмиссионной штанги с редуктором	1 ШТ.
3. Защитный кожух	1 ШТ.
4. Наплечный ремень	1 ШТ.
5. Рукоятка (левая часть)	1 ШТ.
6. Набор крепежа и инструментов для сборки/обслуживания*	1 КОПМ
7. Соединительное звено рукоятки	1 ШТ.
8. Триммерная катушка	1 ШТ.
9. Трехлопастной нож	1 ШТ.
10. ЗИП комплект для установки триммерного ножа	1 ШТ.
11. Инструкция по эксплуатации	1 ШТ.

При выполнении всех требований настоящей инструкции по эксплуатации срок службы изделия составляет 6 лет. По окончании срока службы не выбрасывайте технику в бытовые отходы! Отслуживший срок инструмент должен утилизироваться в соответствии с Вашими региональными нормативными актами по утилизации техники и оборудования.

Инструмент соответствует нормативам и техническим регламентам:  
ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»  
ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования»  
ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

*\*Состав набора может быть изменён в зависимости от партии товара без предварительного уведомления*

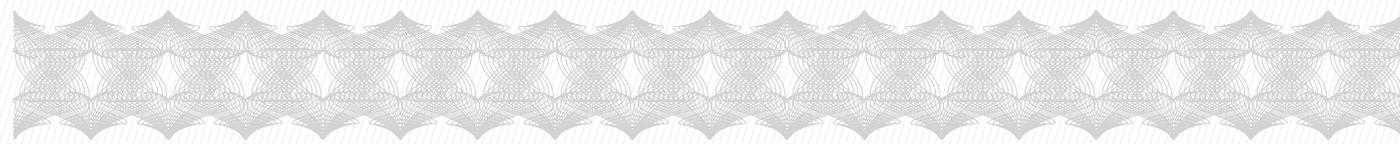
## УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

Проблема	Возможное решение
Двигатель не запускается	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Проверьте напряжение в электрической сети.</li> <li>- Возможно, неисправен электрический удлинитель или розетки. Замените кабель питания или удлинитель. При необходимости обратитесь в сервисный центр.</li> </ul>
Двигатель работает неустойчиво	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Проверьте длину удлинителя, необходимо свериться с таблицей (см. стр 20).</li> <li>- Проверьте удлинитель на наличие повреждений. Проверьте электрические соединения.</li> </ul>
После запуска двигателя триммерная катушка или нож не вращаются	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Возможно, Вы неправильно установили вал привода. Правильная установка описана на стр. 13.</li> <li>- Произошел обрыв вала привода, необходимо обратиться в сервисный центр.</li> </ul>
Посторонние звуки в редукторе	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Возможно, закончилась смазка или попала вода. Промойте редуктор Универсальным очистителем и смажьте графитовой смазкой Arsenal компании Patriot.</li> </ul>
Катушка не подает леску	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Закончилась леска, необходимо намотать новую леску на шпульку.</li> <li>- Леска запуталась на шпульке. Размотайте или распутайте леску, или замените шпульку.</li> <li>- Леска слиплась от нагрева в процессе работы. Извлеките катушку и перемотайте леску.</li> <li>- Катушка с леской засорилась. Очистите корпус катушки и шпульку.</li> </ul>
Появилась коррозия на металлических частях	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Обработайте коррозионное место аэрозолем Arsenal Быстрый растворитель ржавчины. Храните инструмент в сухом, хорошо проветриваемом помещении.</li> </ul>

**ПО ВСЕМ ИНТЕРЕСУЮЩИМ ВОПРОСАМ ОБРАЩАЙТЕСЬ В СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР ИЛИ К БЛИЖАЙШЕМУ ДИЛЕРУ ТОРГОВОЙ МАРКИ.**



ИЗДЕЛИЕ: \_\_\_\_\_  
МОДЕЛЬ: \_\_\_\_\_  
ЗАВОДСКОЙ НОМЕР: \_\_\_\_\_  
ДАТА ПРОДАЖИ: \_\_\_\_\_  
НАИМЕНОВАНИЕ ТОРГОВОЙ ОРГАНИЗАЦИИ: \_\_\_\_\_  
ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА: \_\_\_\_\_  
ПОДПИСЬ ПОКУПАТЕЛЯ: \_\_\_\_\_



— HOME —  
**GARDEN**

## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Гарантийный талон является документом, дающим право на гарантийное обслуживание приобретенного инструмента. Гарантия покрывает расходы только на работу и запасные части. Стоимость почтовых отправлений, страховки и отгрузки изделий для ремонта не входит в гарантийные обязательства. В случае утери гарантийного талона, владелец лишается права на гарантийное обслуживание.

№ \_\_\_\_\_

ИЗДЕЛИЕ: \_\_\_\_\_

МОДЕЛЬ: \_\_\_\_\_

ЗАВОДСКОЙ НОМЕР: \_\_\_\_\_

ДАТА ПРОДАЖИ: \_\_\_\_\_

НАИМЕНОВАНИЕ ТОРГОВОЙ ОРГАНИЗАЦИИ: \_\_\_\_\_

ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА: \_\_\_\_\_

С правилами эксплуатации и условиями гарантии ознакомлен.  
Претензий к комплектации и внешнему виду не имею.  
Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию изделия.

ПОДПИСЬ ПОКУПАТЕЛЯ: \_\_\_\_\_

Без штампа или печати торговой организации гарантийный талон не действителен!

ШТАМП ТОРГОВОЙ ОРГАНИЗАЦИИ

## ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантийный срок эксплуатации инструмента составляет 12(двенадцать) месяцев со дня продажи розничной сетью. Если изделие, предназначенное для бытовых (непрофессиональных) нужд, эксплуатировалось в коммерческих целях (профессионально), срок гарантии составляет (один) месяц со дня продажи. Дефекты сборки инструмента, допущенные по вине изготовителя, устраняются бесплатно в течении 45(сорока пяти) дней со дня предоставления потребителем требований об устранении недостатков изделия, после проведения диагностики изделия техническим центром.

### **ГАРАНТИЙНЫЙ РЕМОНТ ОСУЩЕСТВЛЯЕТСЯ ПРИ СОБЛЮДЕНИИ СЛЕДУЮЩИХ УСЛОВИЙ:**

1. Наличие товарного или кассового чека и гарантийного талона с указанием заводского (серийного) номера инструмента, даты продажи, подписи покупателя, штампа торгового предприятия.
2. Предоставление неисправного инструмента в чистом виде.
3. Гарантийный ремонт производится только в течении срока, указанного в данном гарантийном талоне.

### **ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ:**

1. При неправильном и нечетком заполнении гарантийного талона;
2. На инструмент, у которого неразборчив или изменен серийный номер;
3. На последствия самостоятельного ремонта, разборки, чистки и смазки инструмента в гарантийный период (не требуемые по инструкции эксплуатации), о чем свидетельствуют, например, заломы на шлицевых частях крепежа корпусных деталей;
4. На замену изношенного или поврежденного режущего оборудования;
5. На неисправности, возникшие в результате несообщения о первоначальной неисправности;
6. На инструмент, который эксплуатировался с нарушениями инструкции по эксплуатации или не по назначению;
7. На повреждения, дефекты, вызванные внешними механическими воздействиями, воздействием агрессивных средств и высоких температур или иных внешних факторов, таких как дождь, снег, повышенная влажность и др.;
8. На неисправности, вызванные попаданием в инструмент инородных тел, небрежным или плохим уходом, повлекший за собой выход из строя инструмента;
9. На неисправности, возникшие вследствие перегрузки, повлекшие за собой выход из строя двигателя, трансформатора или других узлов и деталей, а также вследствие несоответствия параметров электросети номинальному напряжению;
10. На неисправности, вызванные использованием некачественного бензина и топливной смеси, что ведет к выходу из строя цилиндра-поршневой группы;
11. На неисправности, вызванные использованием неоригинальных запасных частей и принадлежностей;
12. Использование моторного масла, не соответствующего квалификации, которое вызывает повреждение двигателя, уплотнительных колец, топливопроводов или топливного бака;
13. На дефекты и повреждения, возникшие в результате применения неправильно приготовленной топливной смеси;
14. На недостатки изделий, возникшие вследствие эксплуатации с неустраненными иными недостатками;
15. На недостатки изделий, возникшие вследствие технического обслуживания и внесения конструктивных изменений лицами, организациями, не являющимися авторизованными сервисными центрами;
16. На неисправности, вызванные работой на тормозе цепи, что приводит к оплавлению корпуса;
17. На естественный износ изделия и комплектующих в результате интенсивного использования;
18. На такие виды работ, как регулировка, чистка, смазка, замена расходных материалов, а также периодическое обслуживание и прочий уход за изделием, оговоренным в Руководстве оператора (Инструкции по эксплуатации);
19. Предметом гарантии не является неполная комплектация изделия, которая могла быть обнаружена при продаже изделия;
20. Выход из строя деталей в результате кратковременного блокирования при работе;

Гарантия не распространяется на узлы и детали, являющиеся расходными, быстроизнашивающимися материалами, к которым относятся: пильная цепь и лента, пильная шина, соединительные муфты, ведущие и ведомые звездочки, болты, гайки, курки, триммерные головки, направляющие ролики, защитные кожухи, приводные ремни и шкивы, гибкие валы, крыльчатки, фланцы крепления, ножи, элементы натяжения и крепления режущих органов, резиновые амортизаторы, резиновые уплотнители, детали механизма стартера, свечи зажигания, лента тормоза цепи, воздушный и топливные фильтры, крышка бачков, включатель зажигания, рычаг воздушной заслонки, пружина сцепления, угольные щетки, червячные колеса, тросы, привод питания, кнопка включения, сопла и наконечники для полуавтоматов, сальники, резиновые прокладки и уплотнители, шланги, пистолеты, форсунки, копыя, насадки, пеноматериалы, аккумуляторы и т.д.

ТЕЛЕФОН ЦЕНТРАЛЬНОГО СЕРВИСНОГО ЦЕНТРА  
**+7 (495) 673-68-98 ВН.: 598**

#### МОСКВА

##### ЦЕНТРАЛЬНЫЙ СЕРВИС

109202, ул. 1-ая Фрезерная, дом 2/1, стр. 1  
Тел.: 8 (495) 673-68-98 (доб. 598) service@onlypatriot.com

ИП БирюковС.В.

107140, Леснорядский пер., д.10/2,  
тел.: 8 (495) 532-63-32; 8 (926) 189-77-55

РемСадМад

109444, ул. Ферганская, д. 8, корп. 2, тел.: 8 (495) 723-66-32

Сервисный центр "ТИБОР"

105118, Кирпичный 1-й переулок, 8  
тел.: 8 (495) 687-07-05; 8 (929) 627-56-60; 8 (929) 627-56-61

#### МОСКОВСКАЯ ОБЛАСТЬ

##### Московская область, Балашиха

ООО "ВсеИнструменты.ру"

143912, ш. Энтузиастов, д. 1А, тел.: 8 (499) 703-20-72

##### Московская область, Долгопрудный

ИП Ковба И.Ю.

141701, ул. Октябрьская, д. 22, корп. 4, тел.: 8 (499) 394-24-66,  
8 (903) 231-54-78

##### Московская область, Зарайск

Сервисный центр "Рембыттехника"

140600, ул. Советская, 26, ТЦ "Рубин", пав. № 23,  
тел.: 8 (925) 873-39-29; 8 (925) 378-84-54

##### Московская область, Клинский район, Высоковск

ИП Кучин

141650, ул. Красноармейская, д. 37, тел.: 8 (49624) 6-35-03;  
8 (906) 716-79-19; 8 (926) 512-90-22

##### Московская область, Коломна

ИП Чирков И.В.

140410, ул. Щуровская, д. 4А, корп. 1, павильон 1, тел.: 8 (916) 509-13-84

##### Московская область, поселок Малаховка

ООО "ВиТехно"

140007, 7-й км Егорьевского ш., Строительный рынок "Егорка",  
павильоны: Д-18, Д-19, тел.: 8 (915) 202-23-86

ООО "ВиТехно"

142850, поворот на п. Малино, Строительная ярмарка, пав. 11-12,  
тел.: 8 (915) 202-23-86

## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

### ОТРЫВНОЙ ТАЛОН #1

(Заполняется сервисным центром)

вписать номер гарантийного талона

Дата приема \_\_\_\_\_

Дата выдачи \_\_\_\_\_

Номер заказ-наряда \_\_\_\_\_

Мастер \_\_\_\_\_

Фамилия И. О.



Печать  
Сервисного  
Центра



### ОТРЫВНОЙ ТАЛОН #2

(Заполняется сервисным центром)

вписать номер гарантийного талона

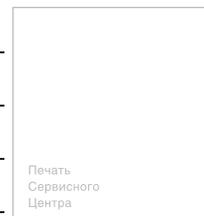
Дата приема \_\_\_\_\_

Дата выдачи \_\_\_\_\_

Номер заказ-наряда \_\_\_\_\_

Мастер \_\_\_\_\_

Фамилия И. О.



Печать  
Сервисного  
Центра



### ОТРЫВНОЙ ТАЛОН #3

(Заполняется сервисным центром)

вписать номер гарантийного талона

Дата приема \_\_\_\_\_

Дата выдачи \_\_\_\_\_

Номер заказ-наряда \_\_\_\_\_

Мастер \_\_\_\_\_

Фамилия И. О.



Печать  
Сервисного  
Центра

## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

Сервисный центр \_\_\_\_\_

1

Описание дефекта \_\_\_\_\_



Сервисный центр \_\_\_\_\_

2

Описание дефекта \_\_\_\_\_



Сервисный центр \_\_\_\_\_

3

Описание дефекта \_\_\_\_\_

### Московская область, Ногинск

ООО "ВиТехно"

142404, ул. Советской Конституции, д. 3, территория ПНФ-1, тел.: 8 (919) 722-70-76

### Московская область, Озеры

"РЕМБЫТТЕХНИКА", ИП Дудкин А.В.

140560, ул. Красные Озеры, 47, тел.: 8 (496) 702-26-84; 8 (915) 432-72-21

### Московская область, Реутов

ООО "ВиТехно"

143960, Северный проезд, 1, Рынок "Владимирский тракт", тел.: 8 (495) 943-24-19

### Московская область, Серпуховский район, деревня Борисово

ИП Бекренев Г.А.

142207, Данковское ш., (Борисовское ш.), 3 А., тел.: 8 (4967) 76-12-80; 8 (926) 617-10-19

### Московская область, Щелковский район, п. Свердловский

ООО "Невский"

141140, ул. Михаила Марченко, д. 9, цокольный этаж, тел.: 8 (495) 526-20-52

### РЕГИОНЫ РОССИИ

#### Амурская область, город Зея

ИП Иванова И.Г.

676243, Грековский пер., д. 40, тел.: 8 (4165) 82-40-79

#### Ангарск

ИП Миначева Н.Ю.

665806, 120-й квартал, д. 27/3, тел.: 8 (3955) 69-92-18

ИП Чиркин В.С.

665819, ул. Чайковского, д. 48, магазин "Олимпиада", офис 86, тел.: 8 (3955) 56-76-03

#### Арамилъ

ИП Нуриев Е.Р.

624002, ул. Заветы Ильича, 33 А, тел.: 8 (343) 344-00-63

ИП Нуриев Е.Р.

*Приемный пункт (кроме крупногабаритного товара)*

624002, ул. 1 Мая, 4, тел.: 8 (343) 200-30-40

#### Арзамас

ИП Кусакин М.А.

607220, ул. Ступина, д. 54, тел.: 8 (3147) 2-43-25

#### Астрахань

ООО "Мастер-Класс"

414014, ул. Ярославская, д. 34А, тел.: 8 (8512) 75-91-11; 8 (960) 861-66-95; 8 (960) 856-05-11

ИП Киревнина Е. В.

414051, ул. 5-я Литейная, 30, тел.: 8 (989) 79-100-11; 8 (8512) 59-97-00

ООО "Техник"

414004, ул. 3-я Зеленгинская, 56А корп. 1, тел.: 8 (8512) 45-00-66

#### Архангельск

ООО "Архлес-сервис"

163000, ул. Тимме, д. 23, тел.: 8 (8182) 27-00-49; 8 (8182) 27-07-37

**Ачинск**

ЭлектроСила  
662150, Микрорайон 7, 11, тел.: 8 (39151) 7-73-95

**Барнаул**

ИП Овчаров А.А.  
656052, ул. Матросова, д.186 А, тел.: 8 (963) 575-77-67;  
8 (962) 807-22-07; 8 (3852) 609-379  
Сервисный центр "АБК-Сервис-Барнаул"  
656031, ул. Челюскинцев, д.117, тел.: 8 (3852) 50-52-35; 8 (3852) 50-52-53  
ООО «АЙСБЕРГ-СЕРВИС»  
656037, ул. Северо-Западная, 54, тел.: 8 (3852) 774-950, 8 (3852) 362-002

**Белгород**

Сервисный центр "Спектр-сервис"  
308023, ул. Челюскинцев, д. 55А, тел.: 8 (4722) 35-71-33; 8 (4722) 35-71-16  
ИП Шабанов Ю.Н.  
308015, ул. Чапаева, д. 32А, тел.: 8 (4722) 42-10-81; 8 (920) 558-05-70  
ИП Шабанова Е.Ю.  
308007, ул. Гагарина, д. 6А, тел.: 8 (4722) 34-59-60

**пос. Березник**

м-н Лес и Дом  
164570, ул. П. Виноградова, д. 211, тел.: 8 (81831) 2-26-29

**Бийск**

ИП Чалков С.А.  
659303, ул. Петра Мерлина, 63 корпус 2, тел.: 8 (3854) 555-598

**Благовещенск**

АО "Интергрупп-Благовещенск"  
675020, ул. Пограничная, д. 80, тел.: 8 (4162) 51-80-80;  
8 (4162) 33-50-05; 8 (4162) 33-08-82

**Брянск**

ИП Тимошкин С.Н.  
241035, ул. Ульянова, 36, тел.: 8 (4832) 31-12-12 доб. 300  
ИП Тимошкин С.Н.  
241037, ул. Красноармейская, д. 103, тел.: 8 (4832) 31-12-12 доб. 200  
ООО "Электротехцентр"  
*Не принимает крупногабаритную технику*  
241013, пер. Металлистов, д. 4 А, тел.: 8 (4832) 57-18-76;  
8 (4832) 59-98-31; 8 (906) 698-38-64; 8 (961) 102-61-74  
ИП Абраменко Д.П.  
241035, ул. Литейная, д. 9, тел.: 8 (4832) 33-77-31

**Вельск**

м-н Лес и Дом  
165150, ул. Гагарина, д. 40, тел.: 8 (81836) 6-38-06

**Владикавказ**

ИП Попандопуло Р.В.  
362035, ул. Калинина, д.1, тел.: 8 (928) 861-19-83

**Владимир**

ИП Тутенко А.В.  
600015, ул. Стасова, д. 31, тел.: 8 (4922) 34-81-08; 8 (930) 836-11-48

**Волгоград**

ООО "НПФ Славяне"  
400074, ул. Козловская, д. 20, тел.: 8 (8442) 94-52-49

**Волгоградская область, Елань**

ИП Акимов А.С.  
403731, ул. Вокзальная, д. 81, тел.: 8 (84452) 5-30-34; 8 (84452) 5-31-03

**Волгодонск**

ООО "Катрекс"  
347360, ул. Ленина, д. 49, тел.: 8 (4732) 397-394; 8 (4732) 397-395

**Волжский**

ООО "Инструмент-сервис"  
404106, ул. Большевикская, д. 70Б, тел.: 8 (8443) 55-00-99

**Вологда**

ИП Алимов  
160004, ул. Октябрьская, д. 51, тел.: 8 (8172) 52-85-52; 8 (8172) 50-52-60

**Воронеж**

ООО "Энкор-Сервис"  
394026, ул. Текстильщиков, д. 2, тел.: 8 (4732) 61-96-35  
ИП Кажевникова И.Н.  
394016, ул. Беговая, д. 205 оф. 210, тел.: 8 (473) 333-0-331;  
8 (473) 333-0-332; 8 (473) 261-83-38

**Екатеринбург**

ООО "Инигс"  
620017, ул. Шефская, д. 3 корп. Г, тел.: 8 (343) 219-28-47  
ООО «Блиц-Аир»  
620033, ул. Краснодарская, д. 16, лит. А, тел.: 8 (343) 369-32-42  
ИП Нуриев Е.Р.

*Приемный пункт (кроме крупногабаритного товара)*

620023, ул. Щербакова, 37, тел.: 8 (343) 278-33-95 (96)  
ИП Нуриев Е.Р.

*Приемный пункт (кроме крупногабаритного товара)*

620085, ул. Селькоровская, 36, тел.: 8 (343) 287-52-01 (11)  
ИП Нуриев Е.Р.

*Приемный пункт (кроме крупногабаритного товара)*

620135, проспект Космонавтов, 64, тел.: 8 (343) 278-14-26 (29)

**Железногорск**

ИП Мальхин Н.Н.  
307178, Алексеевский проезд., д. 1А, тел.: 8 (47148) 7-69-23

**Иваново**

ИП Малахов А.В.  
153048, ул. Смирнова, д. 105, тел.: 8 (4932) 50-61-61  
ИП Грушина М.Е.  
153000, ул. Красногвардейская, д. 33, тел.: 8 (4932) 41-66-77  
ООО "ЗУБИЛО ЦЕНТР"  
153000, ул. Станко, 1, тел.: 8 (4932) 45-21-08; 8 (4932) 45-21-09

**Ижевск**

СЦ "ТМ"СЕРВИС"  
426006, ул. Телегина, д. 30, тел.: 8 (3412) 932-419, 8 (3412) 932-420

**Ишим**

ИП Солодовникова Т.Е.  
627750, ул. Пролетарская, 2 тел.: 8 (34551) 5-18-03

**Йошкар-Ола**

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр  
424037, ул. Машиностроителей, д. 2Б, тел.: 8 (8362) 41-97-70

**Казань**

ООО "Элнет"  
420034, ул. Серова, д. 51/11, помещение 2, тел.: 8 (843) 240-64-94  
ООО "А-Сервис"  
420097, ул. Вишневого, 21 офис 1, тел.: 8 (960) 030-39-47; 8 (919) 646-72-25  
ООО Торговый дом "Лес Парк Сад"  
420076, ул. Залесная, д. 110, тел.: 8 (843) 297-61-45; 8 (843) 203-93-17

**Калининград**

ИП Хавилов А.В.  
236016, ул. Литовский Вал, 40А, тел.: 8 (4012) 375-841

**Калуга**

ООО «Сервис-Ком»  
248021, ул. Глаголева, д. 19, тел.: 8 (4842) 55-50-22

**Кемерово**

ООО "АлТрейд"  
650021, ул. Станционная, 19, оф. 104, тел.: 8 (3842) 76-68-32  
ИП Кузнецов А.Г.  
650024, ул. Базовая, 6, тел.: 8 (3842) 76-10-92; 8 (951) 166-05-13  
ООО "МЕГАПРОМ"

650021, ул. Станционная, 17а, оф. 210, тел.: 8 (3842) 44-62-26  
Сервисный центр "АБК-Сервис-Кузбасс", "ИП Куракин М.Н."  
650051, Кузнецкий пр-кт, д. 232, 8 (3842) 90-14-00; 8 (909) 521-25-84  
М-н "АБК-Инструмент", пункт приема инструмента в ремонт  
650025, ул. Дзержинского, д. 23, 8 (3842) 45-24-05

**Кемеровская область, Прокопьевск**

СЦ Лидер (ООО "Перфоратор")  
683039, ул. Наградская, д. 28А, тел.: 8 (3846) 69-55-77

**Комсомольск-на-Амуре**

ООО «Строительные Материалы-ДВ»  
681000, ул. Лесозаводская, д. 6, тел.: 8 (4217) 52-15-16; 8 (924) 115-75-26

**Киров**

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр  
614000, ул. Ленина, д. 54, тел.: 8 (8332) 35-80-24; 8 (8332) 35-80-25  
ИП Кассихин В.Н.  
610900, ул. Карла Либкнехта, 41, тел.: 8 (8332) 64-66-56; 8 (912) 827-36-35  
ООО «Неолит»  
610035, ул. Пугачева, д. 1, тел.: 8 (8332) 56-05-60; 8 (8332) 56-35-63  
ИП Деришев И.А.  
610035, ул. Калинина, д. 38, тел.: 8 (8332) 22-01-15; 8 (8332) 22-01-16

**Ковров**

ИП Николаева Л.О.  
601907, ул. Северная, д. 18, тел.: 8 (49232) 2-47-33; 8 (915) 797-81-58

**пос. Коноша**

м-н Лес и Дом  
164010, пр-т Октябрьский, д. 8, стр. 1, тел.: 8 (81858) 2-22-39

**Кострома**

ИП Проворов О.В.  
156000, ул. Магистральная, 63, тел.: 8 (4942) 300-663

**Коряжма**

м-н Лес и Дом  
165651, ул. Дыбцына, д. 22, тел.: 8 (81850) 3-02-44

**Котлас**

м-н Техносам  
165300, ул. Дзержинского, д. 3, тел.: 8 (81837) 5-14-13

**Краснодар**

ООО "Бензо-Темп"  
350910, ул. Почтовая, 234, тел.: 8 (861) 266-19-12; 8 (918) 444-72-08  
СЦ "БЕНЗОСИЛА"  
350018, ул. Лизы Чайкиной, 20, тел.: 8 (918) 432-82-65; 8 (928) 437-57-12  
ИП Дуванский  
350030, ул. Пригородная, д. 1/10 (р-н ТЦ "Красная Площадь"),  
тел.: 8 (861) 944-08-50; 8 (903) 411-08-50

ООО "Мототехника-Альфа"  
350000, ул. Ставропольская, д. 9, тел.: 8 (861) 239-37-17  
ИП Зайцев А.С.  
350080, ул. Уральская, 91/1, тел.: 8 (918) 368-11-90  
ИП Одобеско Н.И.  
350090, ул.Нестерова, д.7, тел.: 8 (965) 472-77-20  
**Краснодарский край, станица Ленинградская**  
ИП Квас И.В.  
353763, Базарный переулок., д. 15, тел.: 8 (86145) 3-60-40  
**Краснодарский край, станица Старонижестеблиевская**  
ИП Бек И.Б.  
353840, ул. Лермонтова, д. 9, тел.: 8 (960) 492-71-59  
**Красноярск**  
ИП Мирончук В.В.  
660093, ул. Семафорная, д. 219, тел.: 8 (391) 294-62-35  
ИП Шерстобой  
660061, ул. Калинина, д. 79, АСЦ «Прогресс»,  
тел.: 8 (391) 299-65-80; 8 (391) 214-02-17  
ООО "Арсенал"  
660111, ул. Башиловская, 18, стр. 69 тел.: 8 (391) 219-25-24  
ООО "КрепТурбо"  
660020, ул. Шахтеров, д. 33Г, тел.: 8 (391) 205-25-10; 8 (391) 291-34-89  
**Кузнецк**  
ИП Кисурун А.Д.  
442530, ул. Калинина, 214, тел.: 8 (937) 426-75-10  
**Курган**  
ИП Сморгчов А.В.  
640000, ул. Омская, 151, тел.: 8 (3522) 54-69-12  
**Курск**  
"БЭТ-сервис"  
305019, ул. Малых, д. 44Б, тел.: 8 (4712) 39-40-74; 8 (920) 736-54-98  
ООО "ДЕКОМ"  
305000, ул. Ленина, д. 12, тел.: 8 (4712) 51-20-10; 8 (4712) 51-02-01  
**Липецк**  
ООО "Арсенал"  
398001, ул. 8-го Марта, д. 13, тел.: 8 (4742) 74-06-96; 8 (4742) 74-66-76  
**Магадан**  
Сервисный Центр «ТЕХНОМИР»  
685000, ул. Парковая, д. 21, тел.: 8 (4132) 605-844  
**Миасс**  
ООО "Инструмент-Сервис"  
456323, ул. Октябрьская, д. 7, тел.: 8 (908) 093-28-16; 8 (3513) 26-00-52  
**Магнитогорск**  
ООО "Восток М"  
455005, ул. Локомотивная, 6В, тел.: 8 (3519) 44-94-84  
ООО "Техно-Дом"  
455023, Проспект К. Маркса, 78, тел.: 8 (3519) 03-53-53  
**Набережные Челны**  
ООО "КамТермоСервис"  
423800, ул. Машиностроительная, д. 47/1, тел.: 8 (8552) 369-379;  
8 (917) 238-06-46  
**Нальчик**  
ООО "ТРЭЖ"  
360000, ул. Ахохова, д. 190, тел.: 8 (800) 700-9-703  
**Нижевартовск**  
ООО "СВ-АС"  
628615, ул. Северная 39, стр 8 тел.: 8 (3466) 56-57-56

**Нижний Новгород**  
ИП Серова  
603057, Светлогорский проезд, д. 3, тел.: (831) 413-55-29  
ИП Тарбаев А.М.  
603093, ул. Ванеева, д. 139, тел.: 8 (831) 414-46-17  
"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр  
603086, Московское ш., 219а, тел.: 8 (831) 281-81-91  
ООО "Свой Дом -НН"  
603074, ул. Мориса Тореза, 15а, пом. 1, тел.: 8 (831) 244-49-52  
**Нижний Тагил**  
ИП Долматов Р.Ф.  
622013, ул. Садовая, д. 1Б, тел.: 8 (3435) 21-31-33; 8 (922) 183-31-33  
**Новокузнецк**  
ИП Кириеев А.О.  
654000, Проспект Октябрьский, 63 корп. 1, тел.: 8 (906) 981-18-01;  
8 (953) 060-18-05  
ИП Коньков С.Г.  
654000, Шоссе Кузнецкое, 20/1, Сервис-центр "МОДУЛЬ"  
тел.: 8 (3843) 600-421; 8 (960) 917-47-70  
**Новороссийск**  
Сервисный центр "Пилот"  
353919, ул. Волгоградская, 99, тел.: 8 (918) 995-54-48; 8 (967) 930-73-33  
**Новосибирск**  
Сервисный центр "АБК-Сервис", "ИП Куракин М.Н."  
630024, ул. Ватутина, д. 44/кз, тел.: 8 (383) 399-01-09  
М-н "АБК-Инструмент", пункт приема инструмента в ремонт  
630083, ул. Большевикская, д. 177, тел.: 8 (383) 399-01-08  
М-н "АБК-Инструмент", пункт приема инструмента в ремонт  
630054, ул. Титова, д. 32, тел.: 8 (383) 399-12-22  
ИП Кузьменко С.В. "Ремонт Технических Средств"  
630088, ул. Сибиряков-Гвардейцев, д. 64/1, тел.: 8 (951) 364-30-54;  
8 (383) 342-68-09  
ИП Фадеев А.Д.  
630005, ул. Писарева, д. 73, тел.: 8 (383) 224-66-67; 8 (913) 743-03-50  
ИП Тимофеева В.А.  
630017, ул. Гурьевская, 181 корпус 7, тел.: 8 (383) 310-05-16  
ИП Чалков С.А.  
630017, ул. Почтовый лог, д. 1, тел.: 8 (383) 256-10-87; 8 (383) 256-10-51  
ИП Левшиц И.И.  
630124, ул. Трикотажный 5-й пер., д. 23, тел.: 8 (383) 380-83-34  
ООО "РОЗНИЦА"  
630024, ул. Крылова, д. 36, тел.: 8 (383) 363-84-85  
**Новосибирская обл., г. Бердск**  
М-н «АБК-Инструмент», пункт приема инструмента в ремонт  
633011, ул. Первомайская, д.14, тел.: 8 (38341) 2-70-50  
**Новошахтинск**  
ИП Макарский  
346918, ул. Садовая, 26, тел.: 8 (960) 457-99-50; 8 (952) 600-32-39  
**Нурлат**  
СЦ "Мастерстан"  
423040, ул. Дружбы, 30, тел.: 8 (84345) 92-269; 8 (937) 290-95-11  
**Омск**  
ООО "Созвездие Техно"  
644073, ул. 2-я Солнечная, д. 49, тел.: 8 (3812) 34-07-99

ИП Муратов Р.А.  
644036, ул. Лесоперевалка, д. 1, тел.: 8 (3822) 55-94-10; 8 (3822) 55-99-16;  
ООО "Инструмент Снаб"  
644070, ул. 10 лет Октября, 76, тел.: 8 (3812) 56-90-02; 8 (3812) 38-56-85  
**Орел**  
ООО "Тандем Сервис"  
302004, ул. 3-я Курская, д. 25, тел.: 8 (4862) 71-35-65  
ИП Передельский А.И.  
302016, ул. Комсомольская, д. 231, тел.: 8 (4862) 72-41-16  
**Оренбург**  
ИП Киреев А.В.  
460000, пр-т Победы, д. 116, тел.: 8 (3532) 43-18-31  
**Пенза**  
ИП Слабженинова Р.В.  
440068, ул. Перспективная, д. 1К, тел.: 8 (8412) 98-89-30  
**Пермь**  
ИП Охапкина О.А.  
614068, ул. Решетниковский спуск, д. 1, тел.: 8 (342) 238-58-05;  
8 (342) 238-58-09  
ИП Киприн А.Е.  
614051, ул. Героев Хасана, д. 105 кор. 71, тел.: 8 (342) 238-48-61  
ИП Филимонова В.М.  
614033, ул. Васильева, 7 база "СпецАгроСнаб", тел.: 8 (342) 294-39-88;  
8 (342) 202-04-75  
ООО "Академия инструмента"  
614111, ул. Саранская, д. 5, тел.: 8 (342) 211-31-13  
**Петрозаводск**  
ООО "Штурм"  
185014, пр. Лесной дом, д. 51, тел.: 8 (8142) 59-30-13; 8 (911) 408-48-01  
**Пятигорск**  
ИП Хвостиков А.В.  
357500, Кисловодское ш., д. 9, тел.: 8 (8793) 31-91-30; 8 (928) 639-04-09  
ИП Колесников Д.Н  
357500, ул. Ермолова, д.14, тел.: 8 (988) 741-04-14; 8 (928) 252-11-54  
**Ростов-на-Дону**  
ИП Артемов  
344000, ул. Толмачева, д. 109/27, тел.: 8 (863) 296-92-68; 8 (928) 903-14-27  
ООО "Сервис +"  
344037, ул. Ченцова, д. 95, тел.: 8 (863) 200-32-64; 8 (863) 298-78-21  
ИП Горбаненко А.Г.  
344028, ул. Клары Цеткин, д. 1, тел.: 8 (918) 532-28-25; 8 (929) 818-96-94  
**Рыбинск**  
ИП Михеев П.Н.  
152934, ул. Луначарского, д. 58 А, тел.: 8 (903) 827-56-58  
ООО "Аркадия"  
152907, пр-т Серова 89, корп. 13, тел.: 8 (905) 133-10-08; 8 (915) 965-96-47  
**Рязань**  
ИП Ильина Н.С.  
390037, ул. Зубковой, д. 8А, тел.: 8 (4912) 32-07-81  
**Самара**  
ООО "Энтузиаст-С"  
443006, ул. Авроры, д. 148А, тел.: 8 (846) 267-33-33  
ООО "Самара Техсервис"  
443044, ул. Товарная, д. 70, тел.: 8 (846) 931-24-63; 8 (917) 150-00-18  
ООО "Бензомастер"  
443111, ул. Фадеева, д. 46, тел.: 8 (846) 932-15-14

ООО "СТИН-Сервис"

443022, Проспект Кирова, 24, корпус 3, тел.: 8 (846) 312-01-19  
ИП Китаев А.А.

443084, ул. Ново-Вокзальная, д. 217А,  
тел.: 8 (917) 111-32-37; 8 (919) 808-25-24; 8 (917) 95-95-875

#### **Санкт-Петербург**

ООО "МаксиСервисПлюс"

196084, Лиговский пр-т, д. 260, корп. 4, тел.: 8 (812) 941-46-85;  
8 (812) 964-53-20

ИП Новиков А.А. / Сервисный Центр: PROFI-PRO.RU

192241, Южное шоссе, 37, тел.: 8 (812) 985-68-60; 8 (812) 985-96-00

#### **Саранск**

ООО "Фитэс"

430030, ул. Титова, д. 4, тел.: 8 (8342) 23-32-23

#### **Саратов**

ИП Поздняков Р. Л.

410005, ул. Большая Садовая, д. 248, тел.: 8 (963) 114-00-90

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

410004, ул. Чернышевского, д. 88, тел.: 8 (8452) 20-03-81

#### **Свердловская область, Серов**

ИП Кузьмин А.В.

624983, ул. Западная, 14, тел.: 8 (34385) 60-666

#### **Севастополь**

СЦ "ФАРВАТЕР"

299007, ул. Н. Музыки 29, Б, тел.: 8 (8692) 44-20-32; 8 (978) 753-83-08

#### **Северодвинск**

ООО "ПрофИнструмент"

164512, ул. Портовая, д. 1, тел.: 8 (8184) 501-121

#### **Смоленск**

ООО "Производственное предприятие "ГЛАЙС"

214025, ул. Крупская, д. 44, тел.: 8 (4812) 45-05-13

ООО "Производственное предприятие "ГЛАЙС"

214031, ул. 25 Сентября, д. 50, тел.: 8 (4812) 62-29-79

ИП Шульман А.И.

214004, 2-ой Краснинский пер., д. 14, тел.: 8 (4812) 32-15-42

#### **Ставрополь**

ООО "Вока и К"

355012, ул. Комсомольская, д. 5А, тел.: 8 (8652) 26-65-18

ООО "Сервисный центр"

355000, ул. Селекционная, д. 3, тел.: 8 (8652) 28-08-07; 8 (962) 449-95-34

#### **Ставропольский край, село Верхнерусское**

ООО "Компрессор-Центр"

356236, ул. Батайская, 21А, тел.: 8 (800) 100-77-25

#### **Старый Оскол**

ЗАО "АВАНТАЖ-ОНФОРМ"

309509, мкр. Лебединец, д. 1А,

тел.: 8 (4725) 24-73-49; 8 (4725) 24-62-27; 8 (951) 140-12-59

#### **Сыктывкар**

ИП Деришев И.А.

167000, Сысольское шоссе, 29/10, тел.: 8 (8212) 25-62-06

#### **Тамбов**

ИП Шлыков А.А.

392003, б-р Энтузиастов, д. 1 Г (ТЦ "Улейстрой"), тел.: 8 (953) 707-86-20

#### **Тверь**

ИП Кузнецова Н.П.

170000, 4-й переулоч Пески, д. 10, тел.: 8 (920) 193-78-08

ИП Соколова О.А.

170041, Бульвар Шмидта, 23, тел.: 8 (904) 013-93-85

#### **Тольятти**

Сервисный центр "Садовая Техника"

445091, 3-й Тракторный проезд, 6А,

тел.: 8 (987) 938-40-82; 8 (927) 725-94-87; 8 (927) 787-32-76

#### **Томск**

ИП Завгородний А.И.

634045, ул. Макрушина, д. 1Б, тел.: 8 (3822) 94-06-92; 8 (903) 913-66-54

ООО "Инструмент сервис"

634021, пр-т Фрунзе, д. 236Б, тел.: 8 (3822) 25-78-35; 8 (3822) 26-32-59

ИП Брусницын Н.К.

634061, ул. Герцена, д. 72,

тел.: 8 (3822) 97-95-73; 8 (3822) 52-25-02; 8 (3822) 52-34-73

#### **Тула**

ИП Блинчикова М.И.

*Не принимает крупногабаритную технику*

300012, ул. Кутузова, д. 13, тел.: 8 (4872) 25-16-69

ИП Зотов А.В.

300041, ул. Льва Толстого, 91, тел.: 8 (4872) 31-88-19

#### **Тюмень**

ООО "МирАгро"

625017, ул. Авторемонтная, д. 1А, тел.: 8 (3452) 42-00-18; 8 (3452) 64-50-21

СЦ "Новый Восточный"

625053, ул. Таллинская, д. 4А, тел.: 8 (3452) 95-62-80

#### **Улан-Удэ**

ООО "Промтехцентр-сервис"

670045, ул. Ботаническая, д. 68, пав. 37,

тел.: 8 (3012) 45-31-72; 8 (3012) 46-77-46 доб. 213

#### **Ульяновск**

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

432017, ул. Минаева, д. 12, тел.: 8 (8422) 32-21-28

#### **Уссурийск**

ООО "Ближе к делу"

692512, ул. Пушкина, д. 17, тел.: 8 (4234) 33-49-80

#### **Уфа**

ООО "ГРАД"

450061, ул. Александра Невского, д. 22,

тел.: 8 (965) 936-19-14; 8 (961) 362-78-55

ООО "Уралстан"

450103, ул. Кавказкая, 12, тел.: 8 (347) 248-48-00; 8 (347) 237-77-44

#### **Ухта**

ИП Филимонов А.В.

169300, ул. Куратова 3, 68, тел.: 8 (8216) 74-20-71

#### **Чебоксары**

ИП Васильев А.Ю.

428000, Базовый проезд, д. 8Б, тел.: 8 (8352) 57-39-62

#### **Челябинск**

ИП Харченко Е. Н. ("Реал-Сервис")

454008, ул. Косарева, д. 2, корп. 2, тел.: 8 (351) 793-66-63; 8 (922) 231-29-99

ООО "Технотемп"

454081, ул. Артиллерийская, д. 102, тел.: 8 (351) 775-69-85; 8 (351) 772-87-37

#### **Череповец**

ИП Иванова Н.В.

162609, ул. Любецкая, д. 37, тел.: 8 (8202) 310-222

#### **Электросталь**

ООО "Ситорика"

144006, ул. Северная, 9, тел.: 8 (495) 729-15-60, 8 (903) 234-41-90

#### **Ярославль**

ООО "ТРИОСЕРВИС"

150014, ул. Угличская, д. 12,

тел.: 8 (4852) 58-11-24; 8 (4852) 45-76-78; 8 (4852) 25-94-83

#### **БЕЛОРУССИЯ**

##### **Минск**

ИП Титов О.М.

220099, ул. Брилевский тупик, 55,

тел.: 375 (17) 277-46-13; 375 (29) 244-78-90; 375 (29) 644-78-90

ООО "Эс Пи Ай МалтиСервис"

220012, пр-кт Независимости, д. 78,

тел.: 375 (17) 284-09-20; 375 (29) 602-16-84; 375 (29) 544-66-88

##### **Минская область, Боровлянский с/с, д. Малиновка**

ООО "Эс Пи Ай МалтиСервис"

223053, д. Малиновка, д. 35А,

тел.: 375 (17) 504-94-99; 375 (29) 657-67-67; 375 (29) 567-67-67





PRODUCED BY **PATRIOT**

WWW.HGTOOLS.RU

**EAC**

Вся информация в инструкции по эксплуатации и техническому обслуживанию содержит самую актуальную информацию на момент печати издания.

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, упаковку, дизайн и комплектацию продукции. По вопросам обслуживания и работы обращайтесь к официальному дилеру или в авторизованный сервисный центр.

Производитель: Нинбо Генин Индастриал.

Адрес: 11Ф, А2 Лиюаншангду билдинг, 201 Лантиан Роуд, Хайшу Дистрикт, Нинбо, Китай.

Тел./Факс: 86-574-27709640

Уполномоченный представитель / импортер: ООО «СНВ Карго»

Адрес: 105318, Россия, г. Москва, ул. Тацкая, д. 5, стр. 2

Тел.: 8 (495) 902-51-51

Страна происхождения: Китай.

Напечатано для России и стран СНГ.